

社會服務及社區宣傳委員會
第九次（一／一七至一八）會議記錄

日期：二零一七年五月十二日

時間：下午二時三十分

地點：荃灣民政事務處會議廳

出席者：

區議員

文裕明議員，MH（主席）

林婉濱議員（副主席）

古揚邦議員，MH

陳振中議員

陳崇業議員，MH

黃家華議員

黃偉傑議員

葛兆源議員

鄒秉恬議員

羅少傑議員

增選委員

羅嘉團女士

政府部門代表

李麗嬌女士

高級聯絡主任（荃灣）2

荃灣民政事務處

雷嘉穎女士

荃灣及葵青區助理福利專員 3

社會福利署

林淑芬女士

高級學校發展主任（荃灣）1

教育局

葉秀興女士

高級廉政教育主任

廉政公署

荃灣區議會秘書處代表

林曉蓉女士

高級行政主任（區議會）

荃灣民政事務處

尹雋希先生（秘書）

行政主任（區議會）3

荃灣民政事務處

缺席者：

區議員

李洪波議員

鄭捷彬議員

會議內容

I. 歡迎及介紹

主席歡迎各委員及政府部門代表出席委員會第九次會議。

2. 主席提醒委員，根據《荃灣區議會常規》第 28 條的規定，除非另獲主席同意，否則委員只可在會議上就每項議程發言和補充發言各一次，而每次發言時間最多為三分鐘。

II. 第 1 項議程：通過三月十日委員會會議記錄

3. 上次會議記錄無須修訂，委員一致通過。

III. 第 2 項議程：續議事項

4. 主席表示，是次會議並無續議事項。

IV. 第 3 項議程：社會服務及社區宣傳委員會二零一七至一八年度撥款分配事宜 (社會第 1/17-18 號文件)

5. 秘書介紹文件，並表示社區綜合服務工作小組下教育的撥款額應為 240,000 元，而青少年活動的撥款額則為 260,000 元。

(按：經修訂的撥款分配文件已上載至荃灣區議會網頁。)

6. 委員會通過二零一七至一八年度的區議會撥款(社區參與計劃)分配如下：

<u>項目</u>	<u>*可供使用的撥款額 (元)</u>
(1) 長者友善社區及復康工作小組	609,000.00
(2) 社區綜合服務工作小組	820,000.00
(3) 支持地區團體活動	120,000.00
(4) 社區會堂活動	168,000.00
(5) 儲備	0.00
總額：	<u>1,717,000.00</u>

* 此款額包括 5%的赤字預算。

7. 委員通過授權秘書處在不涉及修改核准財政預算的情況下，根據已獲批准的撥款申請，自行批准有關團體就更改活動名稱、地點、日期及時間提出的申請，但所獲批撥的款項則維持不變。

V. 第 4 項議程：地區團體遞交的區議會撥款申請 (社會第 2/17-18 號文件)

8. 秘書介紹文件。

9. 主席表示，秘書處共收到兩個地方團體遞交的區議會撥款申請，申請總額為 27,418 元。根據委員會撥款準則，每宗地方團體撥款申請的批撥上限為 20,000 元，而本撥款期的撥款為全年度可供使用款額的 40%，即 48,000 元。

10. 主席詢問委員需否即席申報利益。沒有委員申報利益。

11. 黃偉傑議員表示，欣樂社過往從未申請區議會撥款，他擔心欣樂社未能遵從《荃灣區議會撥款準則》（下稱“《準則》”）的規定，尤其在宣傳品方面等的規定。他表示若欣樂社的撥款獲通過，他建議秘書處提醒欣樂社有關《準則》的規定。

12. 經討論和表決後，委員會通過以下兩項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>申請團體</u>	<u>*批核款額(元)</u>
(1) 慶祝香港特別行政區成立二十周年暨荃心傳意頌親恩歡樂嘉年華 2017 (舉行地點：石圍角邨商場平台)	荃灣葵青區婦女會	19,964.00
(2) 生涯規劃之現金流遊戲 (舉行地點：雅麗珊社區中心)	欣樂社	2,657.50

* 此撥款額由審核小組在會後召開的會議決定。

VI. 第 5 項議程：社區綜合服務工作小組與地區團體合辦活動的區議會撥款申請
(社會第 3/17-18 號文件)

13. 秘書介紹文件，並宣讀身兼社區綜合服務工作小組成員的委員名單，以作為他們已就成員身分申報利益，成員名單載於附件一。

14. 主席申報為荃灣青年會會長，副主席申報為荃灣青年會副會長，黃偉傑議員申報為荃灣青年會主席，羅嘉團女士申報為荃灣青年會副主席。鑑於主席及副主席已申報利益，委員同意由陳崇業議員暫代主持會議。代主席決定，身兼社區綜合服務工作小組成員的委員及已申報利益的委員不可參與討論和表決，但可留在席上旁聽。

15. 經討論和表決後，委員會通過以下八項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>申請／合辦團體</u>	<u>批核款額</u> (元)
(1) 荃灣區家長也敬師嘉許禮	荃灣區家長教師會聯會有限公司	27,000.00

(2) Amazing Teens – 荃灣 CYC 聯校領袖培訓計劃 2017	香港青少年服務處賽馬會麗城綜合青少年服務中心	33,000.00
(3) 荃葵青優秀學生選舉 2017	荃灣青年會	45,000.00
(4) 「法」理方程識	香港中華基督教青年會葵青及荃灣青少年外展社會工作隊	20,000.00
(5) 深「義」行動 暑期義務工作計劃 2017	香港小童群益會深井青少年綜合服務中心	20,095.00
(6) 「生命・歷情」體驗營	新家園協會新界西服務處	20,000.00
(7) 「沖」出個未來 – 青年 café 事業導向計劃	明愛賽馬會梨木樹青少年綜合服務	20,000.00
(8) 雅麗珊喜迎中秋佳節嘉年華暨綜合晚會	荃灣區長者福利會	56,000.00

VII. 第 6 項議程：長者友善社區及復康工作小組與地區團體合辦活動的區議會撥款申請
(社會第 4/17-18 號文件)

16. 秘書介紹文件，並宣讀身兼長者友善社區及復康工作小組成員的委員名單，以作為他們已就成員身分申報利益，成員名單載於附件一。

17. 鑑於主席及副主席身兼長者友善社區及復康工作小組成員，委員會同意由陳崇業議員暫代主持會議。

18. 代主席詢問委員需否即席申報其他利益。沒有委員申報其他利益。代主席決定，申報為小組成員的委員可參與討論和表決。

19. 經討論和表決後，委員會通過以下四項撥款申請：

<u>活動名稱</u>	<u>申請／合辦團體</u>	<u>批核款額</u> (元)
(1) 「萬樓同心為公益」 2017	香港耆康老人福利會荃灣長者地區中心	13,000.00
(2) 義愛同行工作坊	鄰舍輔導會怡康居	15,800.00
(3) 癌症復康氣功訓練營	自然健身氣功會	10,500.00
(4) 長者懷舊金曲	荃灣文藝康樂協進會有限公司	140,000.00

(按：古揚邦議員於下午二時四十八分到席。)

VIII. 第 7 項議程：委員會轄下各工作小組的進展報告

(A) 社區綜合服務工作小組

20. 副主席報告，小組早前邀請區內的地區團體遞交撥款申請建議，八項活動計劃及財政預算已獲委員會通過。此外，小組同意與荃灣區家長教師會聯會有限公司合辦“荃灣區家長也敬師嘉許禮”活動，教師嘉許禮將於七月八日下午三時在荃灣雅麗珊社區中心禮堂舉行，請委員屆時踴躍出席。

(B) 長者友善社區及復康工作小組

21. 黃偉傑議員報告，小組早前邀請區內的地區團體遞交撥款申請建議，四項活動計劃及財政預算已獲委員會通過。此外，小組同意與香港耆康會老人福利會荃灣長者地區中心合辦“萬糴同心為公益”2017，啟動禮將於五月二十七日上午十一時在荃灣雅麗珊社區中心舉行，請委員屆時踴躍出席。另外，小組已於本月向議員寄出有關荃灣葵青區婦女會及香港賽馬會（下稱“賽馬會”）合辦並由賽馬會提供捐助的“賽馬會齡活城市－荃灣區長者友善家居改善支援計劃”的資料及邀請信，請議員推薦區內合資格居民參加計劃，為他們的居所安裝扶手及廁板等。這項計劃的截止申請日期為五月十七日，他希望議員盡力推薦區內合資格居民，以便順利推行這項計劃，讓居民受惠。

IX. 第 8 項議程：其他事項

22. 委員備悉以下資料文件的內容：

- (1) 社會服務及社區宣傳委員會二零一六至一七年度的撥款財政報告（社會第 5/17-18 號文件）。

23. 主席提醒委員，下次會議日期為七月十四日，討論文件的截止遞交日期為六月二十九日。

X. 會議結束

24. 議事完畢，會議於下午二時五十分結束。

荃灣區議會秘書處

二零一七年六月五日

社會服務及社區宣傳委員會
二零一六至一九年度各工作小組成員名單

社區綜合服務工作小組

召集人：林婉濱議員
副召集人：古揚邦議員，MH
成員：李洪波議員
黃偉傑議員
葛兆源議員
鄒秉恬議員
羅嘉團女士

長者友善社區及復康工作小組

召集人：黃偉傑議員
副召集人：陳振中議員
副召集人：鄒秉恬議員
成員：文裕明議員，MH
古揚邦議員，MH
林婉濱議員
黃家華議員
葛兆源議員
鄭捷彬議員
羅少傑議員
羅嘉團女士

審核小組

召集人：文裕明議員，MH
副召集人：林婉濱議員
成員：李洪波議員
陳振中議員
黃偉傑議員
羅嘉團女士

註：增選委員的任期由二零一六年三月十一日起至二零一七年十二月三十一日止。